

No. 116

JOURNALS
OF THE
HOUSE OF COMMONS
OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, MARCH 19, 1969.

2.00 o'clock p.m.

PRAYERS.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed Bill C-156, An Act to amend the Animal Contagious Diseases Act, without amendment.

Mr. Clermont, from the Standing Committee on Finance, Trade and Economic Affairs, presented the Thirteenth Report of the said Committee, which is as follows:

Your Committee has considered Bill C-178, An Act to amend the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act and the Public Service Superannuation Act, and has agreed to report it with the following amendments:

Clause 7

In sub-clause 2 on page 6, amend line 6 of the French version to read:
"c) s'il a servi dans la force ré-"

Clause 18

Strike out line 21 on page 19 and substitute the following:

"puted and the circumstances under which any such payment, whether made before or after the coming into force of this Act, may be refunded;"